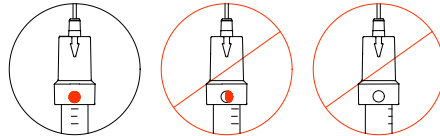
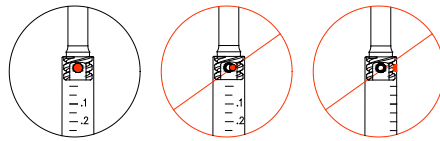
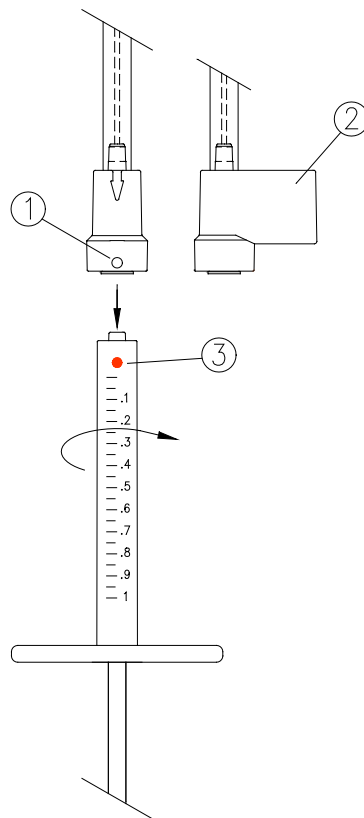


AIGUILLE D'INJECTION

Directives d'assemblage de la seringue



STERILE EO



CARACTÉRISTIQUES

- L'aiguille de Merz North America est dotée d'un trou de visualisation ou d'un anneau (1) sur le collet servant à indiquer une bonne connexion lorsqu'elle est fixée à une seringue de Merz North America (voir l'illustration).
- Pour un usage unique seulement.

ASSEMBLAGE SUR LA SERINGUE

- Utiliser une technique stérile appropriée lors de l'assemblage de l'aiguille sur la seringue.
- Si le contenu de la seringue se déverse sur les connecteurs Luer-Lock, essuyer au moyen d'une compresse de gaze stérilisée.
- Saisir et tenir l'assemblage de l'aiguille par sa poignée (2) d'une main.
- De l'autre main, placer la seringue de produit Merz North America sur le connecteur Luer de l'aiguille et tourner la seringue jusqu'à ce qu'un point de couleur (3) puisse être vu complètement à travers le trou de visualisation de l'aiguille ou qu'il soit aligné avec l'anneau. Ne pas tourner au-delà du point de couleur. **S'assurer que le point de couleur est aligné.**
- Saisir et tenir l'assemblage de la seringue et de l'aiguille d'une main. De l'autre main, saisir le milieu (ou la poignée le cas échéant) du protecteur d'aiguille et le tirer directement loin de l'aiguille pour éviter d'endommager la pointe de l'aiguille et une piqûre d'aiguille accidentelle.
- Tout dommage ou pliage de la pointe de l'aiguille risque de l'affaiblir ou de la séparer de son corps.

AUTRES SERINGUES

- Aiguilles avec poignée fixe : Pour utiliser d'autres seringues, retirer la seringue en saisissant et en tenant l'aiguille par sa poignée d'une main. Avec votre autre main, saisir et tourner la seringue dans le sens contraire à celui utilisé pour l'assemblage, et la retirer de l'aiguille. Fixer la nouvelle seringue en suivant les étapes ci-dessus.
- Aiguilles avec poignée amovible : D'autres seringues ne doivent pas être utilisées avec ces aiguilles.

RENSEIGNEMENTS IMPORTANTS SUR LA SÉCURITÉ

- Ne pas tenter de redresser les aiguilles pliées ou courbées. Les jeter et les remplacer.
- Ne pas les stériliser à nouveau. Ne pas utiliser si l'emballage est ouvert ou endommagé.
- Utiliser l'aiguille une seule fois et l'éliminer conformément aux exigences et normes de sécurité locales.
- Suivre les directives de sécurité nationales pour la manipulation d'objets pointus (aiguilles) afin d'éviter toute piqûre accidentelle avec des aiguilles usagées qui pourraient transmettre le VIH (SIDA), le HBV (virus de l'hépatite B) et d'autres maladies infectieuses.
- Pour un usage unique seulement. La réutilisation du dispositif risque de nuire à ses propriétés fonctionnelles ou d'entraîner sa défaillance. Elle peut également provoquer un risque de contamination du dispositif ou d'infection endogène ou d'infection croisée des patients, y compris, mais sans s'y limiter, la transmission d'une ou plusieurs maladies infectieuses et un transfert sanguin entre les patients. Toutes ces conséquences peuvent à terme entraîner une blessure, une maladie, voire le décès des patients.

DÉCLARATION D'INCIDENTS

Tout incident ayant directement ou indirectement entraîné, aurait pu entraîner ou pourrait entraîner l'un des événements suivants : le décès d'un patient, d'un utilisateur ou d'une autre personne, la détérioration grave, temporaire ou permanente, de l'état de santé d'un patient, d'un utilisateur ou d'une autre personne, ou une menace grave pour la santé publique; et ce qui s'est produit en relation avec l'appareil doit être signalé à AxCA-adverse.events@merz.com ou au 1-877-336-4008 (service à la clientèle).

En cas d'incident grave, veuillez également écrire à Ax-Safety@merz.de













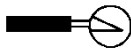

Pour toute plainte relative à la qualité, veuillez écrire à AxCA-QA@merz.com ou composer le 1-877-336-4008 (service à la clientèle).

GARANTIE

Merz North America, Inc. garantit que tous les soins ont été apportés à la conception et à la fabrication de ce produit.

CETTE GARANTIE REMPLACE ET EXCLUT TOUTES LES AUTRES GARANTIES NON CITÉES EXPRESSÉMENT AUX PRÉSENTES, QU'ELLES SOIENT EXPRESSES OU IMPLICITES PAR APPLICATION D'UNE LOI OU AUTRE, Y COMPRIS SANS S'Y LIMITER, TOUTES LES GARANTIES IMPLICITES DE QUALITÉ MARCHANDE OU D'ADAPTATION À UN USAGE PARTICULIER.

La manipulation et les conditions de stockage de ce produit, ainsi que les facteurs relatifs au patient, au diagnostic, au traitement, aux interventions chirurgicales et les autres facteurs hors du contrôle de Merz North America, Inc., affectent directement le produit et les résultats obtenus suite à son utilisation. En vertu de cette garantie, l'obligation de Merz North America, Inc. se limite au remplacement du produit et Merz North America, Inc. ne sera pas tenue responsable des pertes, des dommages ou des dommages consécutifs ou corrélatifs, découlant directement ou indirectement, de l'utilisation de ce produit. Merz North America, Inc. n'assume aucune autre responsabilité supplémentaire liée à ce produit et n'autorise personne à l'assumer en son nom.

Symboles	Titre du symbole
	NUMÉRO DE CATALOGUE
	CODE DU LOT
	IDENTIFIANT UNIQUE DE L'APPAREIL
	DATE DE PÉREMPTION
	NE PAS UTILISER SI L'EMBALLAGE EST ENDOMMAGÉ
	POUR UN USAGE UNIQUE SEULEMENT. NE PAS RÉUTILISER
	NE PAS STÉRILISER À NOUVEAU
	CONSULTER LE MODE D'EMPLOI ÉLECTRONIQUE POUR L'UTILISATION
	STERILIZED USING ETHYLENE OXIDE
	SPÉCIFICATION DE LA CANULE
	LONGUEUR
	SPÉCIFICATION DE L'AIGUILLE
	SPÉCIFICATION DE LA POINTE
	LONGUEUR



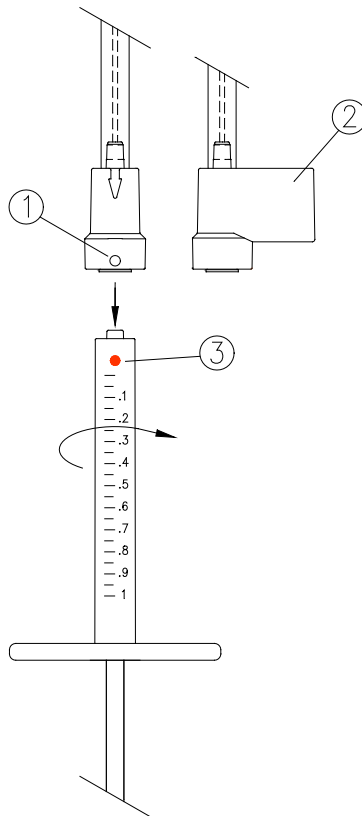
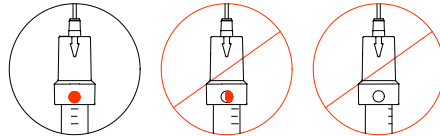
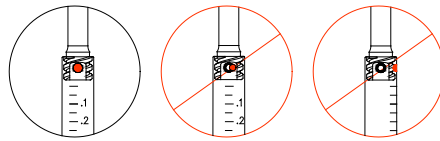
FABRIQUÉ PAR

Merz North America, Inc.
4133 Courtney St., Suite 10
Franksville, WI 53126 É.-U.
Téléphone : 844.469.6379
Courriel : mymerzsolutions@merz.com

IN00158-01 French/JAN 2024

INJECTION NEEDLE

Syringe Assembly Instructions



FEATURES

- The Merz North America needle has a viewing hole or ring (1) on the hub to indicate a correct connection when it is assembled to a Merz North America product syringe (see illustration).
- Single use only.

ASSEMBLE TO SYRINGE

- Use proper sterile technique when assembling the syringe to the needle.
- If the syringe contents should get on the Luer lock fitting(s), wipe clean with sterile gauze.
- Grasp and hold the needle assembly by its handle (2) with one hand.
- With your other hand, place the Merz North America product syringe onto the needle Luer and turn the syringe until a colored dot (3) is in full view through the needle viewing hole or is aligned with the ring. Do not turn beyond the colored dot. **Be sure the colored dot is aligned.**
- Grasp and hold the syringe and needle assembly with one hand. With your other hand, grasp the mid-section (or handle if present) of the needle shield and pull it directly away from the needle to avoid damaging the needle point or incurring an accidental needle stick.
- Damage or bending of the needle point could cause weakening and/or separation of the needle point from the needle body.

ADDITIONAL SYRINGES

- Needles With Attached Handle: To use additional syringes, remove the syringe by grasping and holding the needle by its handle with one hand. With your other hand, grasp and turn the syringe counter to the direction in which you assembled it and remove it from the needle. Attach the new syringe following the steps above.
- Needles With Removable Handle: Additional syringes should not be used with these needles.

IMPORTANT SAFETY INFORMATION

- Do not attempt to straighten angled or bent needles. Discard and replace.
- Do not resterilize. Do not use if package is opened or damaged.
- Use needle once and discard in accordance with local requirements and safety standards.
- Follow National Safety Guidelines for handling of sharps (needles) to avoid accidental needle sticks with used needles which could transmit HIV (AIDS), HBV (Hepatitis) and other infectious diseases.
- For single use only. Re-use may compromise the functional properties of the device and/or lead to device failure. Re-use may also create a risk of contamination of the device and/or cause patient infection or cross-infection including but not limited to transmission of infectious disease(s) and blood transfer between patients. All which, in turn, may lead to patient injury, illness or death.

INCIDENT REPORTING

Any incident that directly or indirectly led, might have led or might lead to any of the following: the death of a patient, user or other person, the temporary or permanent serious deterioration of a patient's, user's or other person's state of health, or a serious public health threat; and that has occurred in relation to the device should be reported under AxCA-adverse.events@merz.com or 1-877-336-4008 (Customer Service).

In case of serious incident, please contact in addition Ax-Safety@merz.de













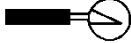
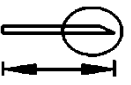
For Quality complaints please contact AxCA-QA@merz.com or 1-877-336-4008 (Customer Service).

WARRANTY

Merz North America, Inc. warrants that reasonable care has been exercised in the design and manufacture of this product.

THIS WARRANTY IS IN LIEU OF AND EXCLUDES ALL OTHER WARRANTIES NOT EXPRESSLY SET FORTH HEREIN, WHETHER EXPRESSED OR IMPLIED BY OPERATION OF LAW OR OTHERWISE, INCLUDING BUT NOT LIMITED TO ANY IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR ITS PARTICULAR PURPOSE.

Handling and storage of this product as well as factors relating to the patient, diagnosis, treatment, surgical procedures, and other matters beyond Merz North America, Inc.'s control directly affect the product and the results obtained from its use. Merz North America, Inc.'s obligation under this warranty is limited to the replacement of this product and Merz North America, Inc. shall not be liable for any incidental or consequential loss, damage, or expense, directly or indirectly arising from the use of this product. Merz North America, Inc. neither assumes, nor authorizes any person to assume for Merz North America, Inc., any other or additional liability or responsibility in connection with this product.

Symbol	Title of symbol
	CATALOGUE NUMBER
	BATCH CODE
	UNIQUE DEVICE IDENTIFIER
	USE-BY DATE
	DO NOT USE IF PACKAGE IS DAMAGED
	FOR SINGLE USE ONLY. DO NOT REUSE
	DO NOT RESTERILIZE
	CONSULT ELECTRONIC INSTRUCTION FOR USE
	STERILIZED USING ETHYLENE OXIDE
	CANNULA SPECIFICATION
	LENGTH
	NEEDLE SPECIFICATION
	POINT SPECIFICATION
	LENGTH



MANUFACTURED BY

Merz North America, Inc.
4133 Courtney St., Suite 10
Franksville, WI 53126, U.S.A.
Telephone: 844.469.6379
E-mail: mymerzsolutions@merz.com

IN00158-01/JAN 2024